******

******

***الدرس 37 من سلسلة دروس تعلم اللغةالفرنسية***

******

***COD-COI-COS***

**المفعول به :المباشر-غير المباشر-الثاني**

1. **Le complément d’objet direct (C.O.D):**
2. **المفعول به المباشر:**

Le complément d’objet direct (C.O.D) fait partie du groupe verbal, c'est un complément obligatoire qu’on ne peut pas le supprimer dans la phrase, Il suit généralement directement le verbe qu’il complète.

ينتمي المفعول به المباشر إلى المجموعة الفعلية، هو مفعول به ضروري ولا يمكننا حذفه من الجملة، يتبع مباشرة الفعل الذي يكمله.

*Exemples:*

-Ahmed lance *le ballon****.***

Ahmed *→ sujet*

Lance *→ verbe (parler)*

le ballon *→ C.O.D*

-Le maître avertit *les élèves.*

Le maître *→ sujet*

Avertit *→ verbe (avertir)*

les élèves *→ C.O.D*

Pour trouver le C.O.D dans une phrase, il faut poser la question « **quoi ?**» ou « **qui ?**»

لإيجاد المفعول به المباشر في جملة، يجب طرح السؤال "ماذا؟" أو "من؟"

*Exemples:*

Ahmed lance **quoi**? *→« le ballon »*

Le maître avertit **qui**? *→« les élèves »*

1. **Le complément d’objet indirect (C.O.I) :**
2. **المفعول به غير المباشر :**

Le complément d’objet indirect (C.O.I) fait partie du groupe verbal, c'est un complément obligatoire qu’on ne peut pas le supprimer dans la phrase, Le C.O.I. est séparé du verbe par **une préposition** : (à, de, pour, …).

ينتمي المفعول به غير المباشر إلى المجموعة الفعلية، هو مفعول به ضروري ولا يمكننا حذفه من الجملة،  ويفصل عن الفعل بواسطة حرف جر.

*Exemples:*

* Il écrit **à** *ses parents.*

Il *→ sujet*

écrit *→ verbe (écrire)*

**à** ses parents *→ C.O.I.*

* Tu parles de *ta vie*.

tu *→ sujet*

parles *→ verbe (parler)*

**de** ta vie *→ C.O.I.*

Pour trouver le C.O.I dans une phrase, il faut poser la question «**à quoi?**», « **de quoi?**», « **à qui?**» ou «**de qui?**»

لإيجاد المفعول به غير المباشر في جملة، يجب طرح السؤال "لماذا؟"، "عن ماذا؟"، "لمن؟" أو "عمن؟"

*Exemples:*

* **à qui** écrit-il ?*→ « à ses parents. »*
* **de quoi** parles-tu ?*→ « de ta vie. »*

***Nature du COD et du COI***

Les compléments d’objet direct (COD) ou d'objet indirect (COI) peuvent être :

المفعول به المباشر وغير المباشر يمكن أن يكونا:

1. **un nom ou un groupe nominal : اسم أو مجموعة اسمية**

*Exemple:*

-Nous écrivons *une lettre*. COD

-Ali parle à *ses enfants*. COI

1. **un pronom : ضمير**

*Exemple:*

-Le chien *la* mange. COD

-Je *lui* parle. COI

1. **un infinitif :فعل في المصدر**

*Exemple:*

-Rachid aime *bavarder*. COD

1. **Une proposition :عبارة**

*Exemple:*

Je déclare *que je veux voyager ce week-end*. COD

1. **Le complément d’objet second (C.O.S) :**
2. **المفعول به الثاني:**

Le complément d'objet second (C.O.S) est un complément d'objet introduit par une préposition sauf s'il s'agit d'un pronom. Il complète un verbe possédant déjà un complément d'objet direct, le C.O.S peut être supprimé de la phrase.

المفعول به الثاني هو مفعول به مضاف عن طريق حرف جر ماعدا إن كان ضميرا، يكمل فعل يملك مسبقا مفعول به مباشر، يمكن حذف المفعول به الثاني من الجملة.

*Exemple:*

-Ali écrit une lettre ***à*** *son grand-père*.

une lettre *→ C.O.D*

*à son grand père →C.O.S*

Attention : Le complément d’objet second n’est pas nécessairement placé en seconde position ni après le verbe !

تنبيه: لا يوضع المفعول به الثاني بالضرورة في المركز الثاني ولا بعد الفعل.

*Exemple:*

-Ali *lui* écrit une lettre.

lui *→ C.O.S*

une lettre*→ C.O.D*

\*\_\*\_\*\_\*\_\*\_\*\_\*\_\*\_\*\_/\_\*\_\*\_\*\_\*\_\*\_\*\_\*\_\*\_\*

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **للاشتراك على قناتنا في اليوتيوب :** | C:\Users\Illegal Mind\Pictures\youtube-logo.jpg | **https://www.youtube.com/c/ApplefrancaisBlogspot1** |
| **للالتحاق بصفحتنا على الفيسبوك :** | C:\Users\Illegal Mind\Pictures\gestion-page-facebook.jpg | [**https://www.facebook.com/ap.francais**](https://www.facebook.com/ap.francais) |
| **و كذلك حسابنا في التويتر :** | C:\Users\Illegal Mind\Downloads\images.jpg | **https://twitter.com/appfrancais** |
| **موقع مدونة تعلماللغةالفرنسية:** | C:\Users\Illegal Mind\Pictures\logo_1715676_web for fb.png | **http://www.appfrancais.com** |
| **حسابنا في أنستغرام :** | C:\Users\Illegal Mind\Pictures\téléchargement.jpg | [**https://www.instagram.com/ap.francais/**](https://www.instagram.com/ap.francais/) |